

Instrukcja bezpieczeństwa użytkowania klawiatury z etui do tabletów 9–10 cali

1. Przeznaczenie wyrobu

Produkt jest etui z wbudowaną bezprzewodową klawiaturą do tabletów o przekątnej ok. 23–25,5 cm (9–10 cali). Jest przeznaczony do codziennego użytku w pomieszczeniach oraz, w razie potrzeby, krótkotrwale na zewnątrz, w typowych warunkach biurowych lub domowych.

Nie stosować w środowisku przemysłowym o wysokim zapyleniu, wilgotności, narażeniu na agresywne chemikalia, wibracje lub silne pola elektromagnetyczne.

2. Ogólne ostrzeżenia dotyczące bezpieczeństwa

- Używaj wyłącznie zgodnie z przeznaczeniem – jako etui ochronne oraz klawiatura do kompatybilnych tabletów.
- Produkt nie jest zabawką. **Przechowuj z dala od dzieci**, w szczególności ze względu na obecność małych elementów i baterii guzikowych.
- Nie modyfikuj, nie rozbieraj i nie przerabiaj produktu ani jego części.
- Nie używaj, jeśli produkt lub przewidziane akcesoria (np. kabel USB) są uszkodzone, zdeformowane lub nadmiernie nagrzane.
- Unikaj narażenia na skrajne temperatury: nie wystawiać na bezpośrednie działanie promieni słonecznych w zamkniętym aucie, nie zbliżać do źródeł ciepła (grzejniki, piecyki, kuchenki).
- Chroń przed wilgocią: nie zanurzać w wodzie, nie używać w łazience, pod prysznicem, na basenie itp. Nie dotykać mokrymi rękami.
- W razie dymu, zapachu spalenizny, nadmiernego nagrzewania lub nietypowych dźwięków natychmiast odłącz połączenie Bluetooth, usuń tablet z etui i przestań korzystać z urządzenia.

3. Informacje dotyczące baterii guzikowych

Produkt jest zasilany bateriami (baterie guzikowe / pastylkowe lub baterie o podobnej konstrukcji).

3.1. Zagrożenia

- **Ryzyko połknięcia:** baterie guzikowe mogą spowodować ciężkie obrażenia wewnętrzne lub śmierć, jeśli zostaną połknięte lub włożone do dróg oddechowych.
- **Ryzyko poparzeń chemicznych:** uszkodzone lub nieszczelne baterie mogą wyciekać, powodując podrażnienia skóry, oczu lub błon śluzowych.
- **Ryzyko pożaru lub wybuchu:** niewłaściwe obchodzenie się z bateriami (zwarcie, przegrzanie, wrzucanie do ognia) może prowadzić do przegrzania, zapłonu lub eksplozji.

3.2. Środki ostrożności związane z bateriami

- Przechowuj produkt i zapasowe baterie **poza zasięgiem dzieci** oraz osób z zaburzeniami poznawczymi, które mogą omyłkowo połknąć baterię.
- Nie otwieraj przedziału baterii, jeśli nie jest to wymagane. Jeżeli przedział baterii musi być otwarty, rób to w miejscu, gdzie dzieci nie mają dostępu.

- Podczas wymiany baterii stosuj **wyłącznie** baterie o zalecanym typie i napięciu. Nie mieszaj starych i nowych baterii ani różnych typów.
- **Nie ładuj** baterii, jeśli nie są one wyraźnie oznaczone jako akumulatory nadające się do ładowania.
- Nie wrzucaj baterii do ognia, nie rozgniataj ich i nie demontuj.
- Unikaj zwarc: nie przechowuj baterii luzem w kieszeniach lub pojemnikach razem z metalowymi przedmiotami (monety, klucze).
- Jeżeli bateria jest nieszczelna, nie dotykaj jej gołymi rękami. Użyj rękawic ochronnych. W razie kontaktu elektrolitu ze skórą lub oczami, natychmiast spłucz dużą ilością wody i skonsultuj się z lekarzem.

3.3. Postępowanie w przypadku połknięcia baterii

- Jeżeli istnieje podejrzenie, że dziecko lub osoba dorosła **połknęła baterię** lub umieściła ją w drogach oddechowych:
 - **NATYCHMIAST** skontaktuj się z pogotowiem ratunkowym lub najbliższym oddziałem ratunkowym.
 - Nie wywołuj wymiotów, nie podawaj jedzenia ani napojów, chyba że zaleci to lekarz.
 - Jeżeli to możliwe, zabierz ze sobą opakowanie baterii lub samą baterię (tego samego typu), aby ułatwić identyfikację.

3.4. Utylizacja baterii

- Zużyte baterie należy **oddawać do specjalnych punktów zbiórki baterii** lub niebezpiecznych odpadów. Nie wyrzucać do odpadów komunalnych.
- Przed wyrzuceniem produktu upewnij się, że baterie zostały wyjęte i zutylizowane w sposób zgodny z lokalnymi przepisami.

4. Bezpieczeństwo elektryczne i komunikacja bezprzewodowa

- Klawiatura komunikuje się z tabletem za pomocą technologii Bluetooth. Nie próbuj podłączać jej przewodowo do innych źródeł zasilania niż przewidziane przez producenta tabletu (np. przez nieprzeznaczone do tego adaptory).
- W razie użycia kabla USB (jeśli występuje w zestawie), podłączaj go wyłącznie do odpowiednich portów urządzeń elektronicznych, nie do gniazd zasilania sieciowego 230 V.
- Nie używaj produktu w miejscach, gdzie obowiązuje zakaz używania sprzętu elektronicznego lub bezprzewodowego (np. niektóre obszary szpitali, samolot podczas startu i lądowania, obiekty wojskowe).
- Jeżeli produkt zakłóca pracę innego urządzenia medycznego lub elektronicznego, wyłącz Bluetooth i usuń produkt z otoczenia danego urządzenia.
- Osoby korzystające z rozruszników serca, implantów medycznych lub innych wrażliwych urządzeń powinny utrzymywać bezpieczną odległość między tymi urządzeniami a tabletem i klawiaturą oraz w razie wątpliwości skonsultować się z lekarzem.

5. Bezpieczne użytkowanie i ergonomia

5.1. Ustawienie tabletu i stabilność

- Zamontuj tablet w 4-punktowym uchwycie zgodnie z przeznaczeniem, upewniając się, że wszystkie narożniki są stabilnie zamocowane.

- Nie używaj produktu na niestabilnych powierzchniach (np. miękkie poduszki, pochyłe lub śliskie blaty), gdzie istnieje ryzyko zsunęcia się lub upadku tabletu.
- Podczas transportu zawsze zamykaj etui i zabezpieczaj je paskiem/szelką, jeśli jest przewidziana.
- Nie chwytaj tabletu wyłącznie za klawiaturę lub za pojedyncze ramię uchwytu – przenoś całość, trzymając oburącz.

5.2. Ochrona przed upadkiem i uszkodzeniem mechanicznym

- Chronić produkt przed silnymi uderzeniami, ściskaniem (np. przy siadaniu na produkt), zginaniem i skręcaniem.
- Nie umieszczaj ciężkich przedmiotów na wierzchu etui.
- Nie używaj produktu, jeśli zauważysz pęknięcia, naderwania materiału, obłuzowane elementy uchwytu lub nieprawidłowo trzymający zawias.
- W razie upadku z wysokości sprawdź, czy klawiatura, uchwyt oraz przedział baterii są nienaruszone; w przypadku wątpliwości zaprzestań użytkowania.

5.3. Ergonomia pracy przy klawiaturze

- Ustaw tablet i klawiaturę w pozycji umożliwiającej wygodne patrzenie na ekran bez nadmiernego pochylania szyi.
- Unikaj długotrwałej pracy bez przerw: regularnie rób krótkie przerwy, aby zmniejszyć obciążenie oczu, nadgarstków i kręgosłupa.
- Utrzymuj neutralne ułożenie nadgarstków – nie opieraj ich na ostrych krawędziach stołu.
- Jeżeli odczuwasz drętwienie, ból lub dyskomfort dłoni, ramion, szyi lub pleców, przerwij pracę i w razie potrzeby skonsultuj się ze specjalistą.

6. Środowisko użytkowania

- Używaj w czystym, suchym środowisku, w zalecanym zakresie temperatur i wilgotności (typowe warunki pokojowe).
- Unikaj kontaktu z cieczami, kurzem, piaskiem, tłuszczem oraz substancjami korozyjnymi (roztwory, oleje, środki chemiczne).
- W razie przypadkowego zachlapania natychmiast odłącz tablet, wyłącz klawiaturę (jeśli posiada wyłącznik), wytrzyj delikatną, suchą szmatką. Nie używaj produktu, dopóki nie będzie całkowicie suchy.
- Nie używaj agresywnych środków czyszczących, aerozoli, alkoholu przemysłowego ani rozpuszczalników.

7. Czyszczenie i konserwacja

- Przed czyszczeniem wyłącz tablet i (jeśli to możliwe) wyłącz połączenie Bluetooth.
- Czyść obudowę i klawiaturę miękką, lekko zwilżoną ściereczką. Nadmiar wilgoci może uszkodzić elementy elektroniczne.
- Nie spryskuj produktu płynem do czyszczenia bezpośrednio; nanoszenie środka wyłącznie na ściereczkę.
- Regularnie usuwaj kurz i drobne zanieczyszczenia spomiędzy klawiszy za pomocą miękkiej szczoteczki lub sprężonego powietrza (używanego zgodnie z zaleceniami producenta sprężonego powietrza).

8. Oprogramowanie i kompatybilność

- Upewnij się, że tablet posiada włączoną i prawidłowo skonfigurowaną funkcję Bluetooth.
- Parowanie wykonuj zgodnie z instrukcją obsługi tabletu i samej klawiatury, w bezpiecznym otoczeniu (bez pośpiechu, aby uniknąć upuszczenia urządzeń).
- Nie próbuj omijać zabezpieczeń systemu operacyjnego tabletu (rootowanie, nieautoryzowane modyfikacje), ponieważ może to prowadzić do obniżenia bezpieczeństwa systemu i danych.

9. Szczególne grupy użytkowników

- Dzieci mogą korzystać z produktu tylko pod nadzorem osób dorosłych, które zapoznały się z niniejszymi instrukcjami.
- Osoby z ograniczoną sprawnością ruchową lub percepcyjną powinny korzystać z produktu wyłącznie wtedy, gdy ocena ryzyka wskazuje na możliwość bezpiecznego użytkowania i/lub zapewniony jest odpowiedni nadzór.

10. Postępowanie w sytuacjach awaryjnych

- Upadek z wysokości, widoczne pęknięcia, wygięcia lub luzy w konstrukcji: natychmiast zaprzestań użytkowania, usuń tablet z etui i nie podejmuj prób samodzielnej naprawy.
- Zalanie płynem: odłącz tablet, wyłącz klawiaturę (jeśli posiada wyłącznik), nie naciskaj klawiszy na siłę. Pozwól produktowi wyschnąć w temperaturze pokojowej, z dala od źródeł ciepła. Jeżeli po wyschnięciu występują nieprawidłowości, nie używaj produktu.
- Silne przegrzanie, zapach spalenizny, dym: natychmiast przerwij korzystanie z urządzenia, odsuń produkt od materiałów łatwopalnych. Jeżeli dojdzie do pożaru, użyj odpowiedniej gaśnicy do urządzeń elektrycznych i wezwij służby ratunkowe.
- Kontakt skóry lub oczu z wyciekającą substancją z baterii: natychmiast przemyj dużą ilością czystej wody przez co najmniej 15 minut i skontaktuj się z lekarzem.

11. Przechowywanie i transport

- Przechowuj produkt w suchym, czystym miejscu, w temperaturze pokojowej, z dala od źródeł ciepła i bezpośredniego światła słonecznego.
- Podczas transportu w torbie lub plecaku unikaj nadmiernego nacisku i ułożenia produktu w sposób umożliwiający zginanie lub skręcanie.
- Na dłuższy okres nieużywania zaleca się wyłączenie klawiatury oraz, jeśli to możliwe, wyjęcie baterii i przechowanie ich w oryginalnym opakowaniu lub odpowiednim pojemniku, poza zasięgiem dzieci.

12. Ochrona środowiska

- Nie wyrzucaj produktu ani baterii do odpadów zmieszanych. Stosuj się do lokalnych przepisów w zakresie zbiórki sprzętu elektronicznego i baterii.
- Korzystaj z wyznaczonych punktów zbiórki elektroodpadów w celu zmniejszenia wpływu na środowisko i umożliwienia odzysku surowców.

UNIVERSAL FOLIO

Passar de flexo 3-12-tuntin surfplattor
Passar de flexo 9-12" tabletter
Ettli används 4-10-timmars produktionslinjen

iOS | Android | Windows



Avancerad Bluetooth® 3.0
Avancerad Bluetooth® 3.0
Edistyksellinen
Bluetooth® 3.0

Välplacerade tangenter
Välplacerade tangenter
Ilmavasti asetellut
näppäimet

Läses i optimalt skrivläge
Läses ved optimal
skrivvinkel
Lukittuu optimaaliseen
näppäilykulmaan

Skriv- och visningslägen
Skrive- og visningsmodus
Kirjoitus- ja katselukulma

Two års batteritid
2 års batterilevetid
Paristojen käyttöikä:
kolme vuotta

logitech®



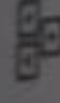
UNIVERSAL FOLIO

Passar de fleste 9-10-tums surfplatter
Passer de fleste 9-10" tabletter
Sopli useimpiin 9-10 tuuman taulutietokoneisiin

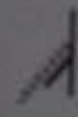
iOS | Android | Windows



Adaptointi Bluetooth® 3.0
Adaptointi Bluetooth® 3.0
Adaptointi Bluetooth® 3.0



Väljälämsäde tangenter
Väljälämsäde tangenter
Väljälämsäde tangenter



Läses i optimaal skrive-
Läses i optimaal skrive-
Läses i optimaal skrive-



Läses i optimaal skrive-
Läses i optimaal skrive-
Läses i optimaal skrive-



2 års batterilevetid
2 års batterilevetid
2 års batterilevetid

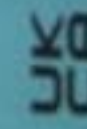


logitech®

Logitech and every very from actual product.
Logitech and every very from actual product.
Logitech and every very from actual product.

Logitech Europe S.A.
1000 Avenue de la
Liberté, 13000 Marseille, France

Logitech Europe S.A.
1000 Avenue de la
Liberté, 13000 Marseille, France



UNIVERSAL FOLIO

Passar de fitea 9-10"-turns surfiplattor
Passer de fitea 9-10" tabletter
Sopli useimplyn 9-10 tuuman taulutietokoneisiin

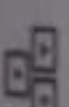
iOS | Android | Windows



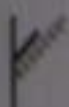
logitech



Advanced Bluetooth® 3.0
Advanced Bluetooth® 3.0
Edistyskellinen
Bluetooth® 3.0



Volpacerade Tangenter
Veitferdaltte taster
Ilmovaati asetellute
noipdittmet



Löäse i optinnalt skrivtöga
Löäse ved optinnat
skrivtögnikel
Lubittuu optinnalttteen
nappitykultinaan



Skrtv- ooh viennögtögan
Skrtv- ooh viennögtögan
Kirjittuu- ja kottakukultuus



Toh äre kottartitid
Toh äre kottartitid
Pottitögan kirjittokult
kottat vuoitte

!OS | Android | Windows



UNIVERSAL FOLIO

UNIVERSAL FOLIO

Passar de flesta 9-10-tums surfplattor
Passer de fleste 9-10" tabletter
Sopii useimpiin 9-10 tuuman taulutietokoneisiin

iOS | Android | Windows



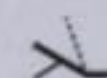
Avancerad Bluetooth® 3.0
Advansert Bluetooth® 3.0
Edistysellinen
Bluetooth® 3.0



Välplacerade tangenter
Velfordelte taster
Ilmavasti asetellut
näppäimet



Läses i optimalt skrivläge
Läses ved optimal
skrivevinkel
Lukittuu optimaaliseen
näppäilykulmaan



Skriv- och visningslägen
Skrive- og visningsmodus
Kirjoitus- ja katselukulma



Två års batteritid
2 års batterilevetid
Paristojen käyttöikä:
kaksi vuotta

logitech®

NO DA
SWE FI



Justeras för att passa de flesta 9-10 tum surlplattor.

Speciellt:

Bredd: 15,7-18,5 cm

Höjd: 22,8-26,1 cm

Djup: upp till 1 cm

Kan justeras så de flesta tablets på 9-10" passer. Specifikt:

Bredd: 15,7-18,5 cm

Höjd: 22,8-26,1 cm

Djup: op til 1 cm

Kan justeras slik at den passer til de fleste 9-10 tommeres nettbrett. Spesifikt:

Bredd: 15,7-18,5 cm

Høyde: 22,8-26,1 cm

Dybde: opp til 1 cm

Sopii useimpiin 9-10 tuuman taulutietokoneisiin. Tarkat tiedot:

Leveys: 15,7-18,5 cm

Korkeus: 22,8-26,1 cm

Paksuus: jopa 1 cm

Inklusive dessa populära enheter:
Inkludert disse populære enheter:
Sopii muun muassa seuraaviin yleisiin laitteisiin:

iPad Pro 10.5-inch

iPad Pro 9.7-inch

iPad Air (3rd gen)

iPad (3rd-8th gen)

iPad 2

Samsung

Galaxy Tab S7, S6, S5e, S4

Tab A7

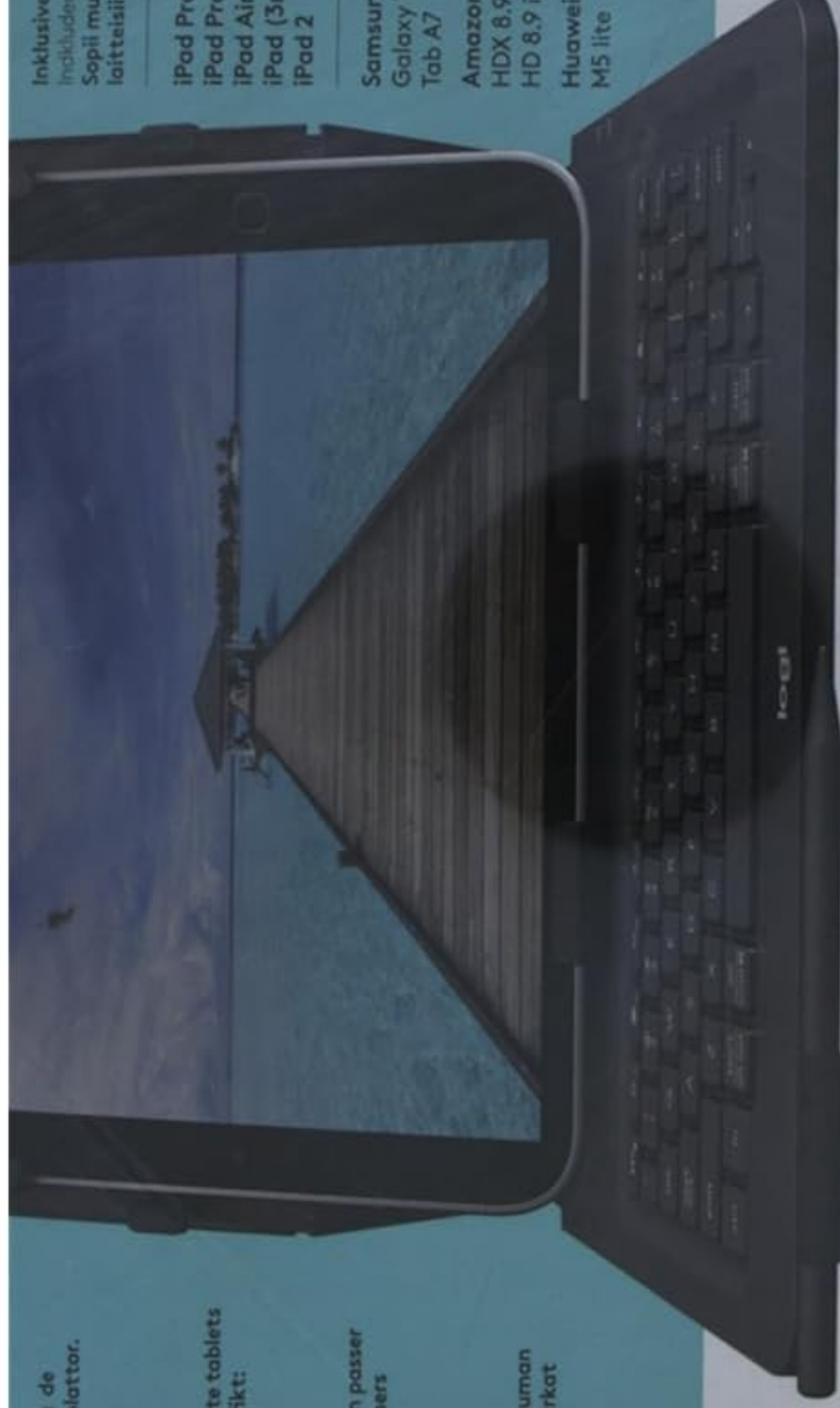
Amazon Kindle Fire

HDX 8.9 in

HD 8.9 in

Huawei MediaPad

M5 lite



Skrivkänsla som en bärbar dator

Samme tasteoplevelse som på en bærbar computer

Skriv som på bærbar pc

Kirjoitustuntuma kuin kannettavassa

Fungerar på stationär eller bärbar dator

Passer på skrivebordet og på skødet

Fungerer på både stasjonær og bærbar

Käyttö pöydällä tai sylissä



Innehåll:
- Tangentbordsfodral
- Dokumentation
2 års garanti.

* Batteriets livslängd varierar beroende på användningen.

I esken:
- Tastaturetui
- Brukerdokumentasjon¹
2 års fabrikkgaranti.

¹ Batterilevetiden kan variere afhængigt af brug.

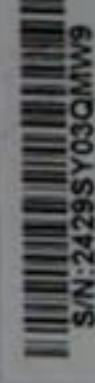
Kassen indeholder:
- Tastaturet
- Dokumentation
2 års fabrikkgaranti.

¹ Batteritid afhænger af bruken.

Pakkauksen sisältö:
- näppäimistökatelo
- käyttöopas.

Valmistajan myöntämä kahden vuoden takuu.

¹ Paristojen käyttöikä soattaa vaihdella käytön mukaan.



Universal Folio 920-008340

